

Zeitschrift: Journal forestier suisse : organe de la Société Forestière Suisse
Herausgeber: Société Forestière Suisse
Band: 59 (1908)
Heft: 2

Rubrik: Chronique forestière

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Chronique forestière.

Cantons.

Argovie. Le Conseil municipal d'Aarau a désigné M. Hans Schmuziger, jusqu'ici inspecteur forestier du IV^{me} arrondissement, pour succéder à M. Meisel, comme inspecteur des forêts de la ville.

M. Schmuziger est le troisième agent de l'Etat qui, depuis peu de temps, quitte le service du canton, pour celui d'une commune.

Le traitement de l'inspecteur forestier d'Aarau atteint de 4000 à 5000 francs.

Soleure. Le 15 décembre dernier, le peuple soleurois acceptait une nouvelle loi sur l'organisation du service forestier. Parmi les modifications essentielles apportées à l'ancien état de choses, mentionnons la séparation définitive des travaux publics et des forêts. Les agents de l'Etat pourront désormais vouer toute leur activité au service de ces dernières. Par la même occasion, les arrondissements forestiers de 4 qu'ils étaient, sont portés à 5 par la division du II^{me} renfermant jusqu'ici un nombre trop considérable de communes. Le canton formera les arrondissements ci-après mentionnés :

Arrondissements forestiers	Forêts domaniales ha	Forêts communales		Forêts particulières	
		Nombre de com- munes	Super- ficie forestière ha	Forêts protec- trices ha	Non protec- trices ha
I. Distr. de Soleure-Lebern . . .	195	14	* 2068	338	6
II. " " Bucheggberg-Kriegstetten	—	46	* 2755	—	768
III. " " Balstal-Tal et Gäu . . .	193	17	5357	1884	18
IV. " " Olten-Gösigen . . .	119	25	* 3875	510	715
V. " " Dorneck-Thierstein . . .	432	23	4650	1777	—
Ville de Soleure (arrond. I et II)	—	1	1885	—	—
Commune de Granges (arrond. I) .	—	1	906	—	—
Ville d'Olten (arrond. III) . . .	—	1	566	—	—
	939	128	22062	4509	1507

* La surface forestière des communes gérées directement par des agents techniciens communaux, ne figurent pas dans ce total (Soleure, Granges, Olten).

Les anciens „forestiers de district“ font place aux „forestiers d'arrondissement“ (à quand le tour de St-Gall ??). L'adjoint cantonal disparaît; la revision périodique des aménagements, sa besogne principale, sera désormais l'affaire des agents de l'arrondissement. Enfin, l'inspecteur forestier du I^{er} arrondissement, dont le siège est à Soleure,

et qui reste moins chargé que ses collègues, en communes et en forêts, pourra être occupé le tiers de l'année, à des travaux forestiers ne concernant pas son arrondissement.

Tout autant de points à l'actif de la loi actuelle qui constitue un réel progrès et dont le canton de Soleure peut se féliciter.

Des 5 arrondissements, 3 étaient sans titulaire, ensuite de la mort de M. Gyr, du départ de M. Lier et de l'augmentation du nombre des agents cantonaux. L'élection de ces derniers est entre les mains du peuple soleurois et celui-ci le 2 février, a procédé aux élections suivantes :
Arrond.

I ^{er} :	électeurs 6344,	votants 2726;	M. Glutz-Graff élu par 2619 suffrages.
II ^{me} :	" 5143,	" 2369;	M. Otto Furrer " " 2305 "
III ^{me} :	" 3833,	" 2047;	M. P. Meier " " 1999 "

M. Glutz-Graff était jusqu'ici assistant de la station de recherches, à Zurich; M. Furrer, ancien inspecteur forestier du I^{er} arrond. tessinois, remplissait provisoirement les fonctions de forestier de l'ancien II^{me} arrondissement, et M. Meier était adjoint à l'inspection des forêts de la ville de Winterthour.

Zoug. La loi forestière du 18 janvier 1908 passe actuellement par le délai référendaire qui expirera le 23 mars prochain. Nous reviendrons plus tard sur les modifications apportées par la nouvelle législation.



Bibliographie

Ouvrages reçus.

Etude sur la pénétrabilité des arbres forestiers par les projectiles des armes à feu, par *M. J. Demorlaine*, Inspecteur-adjoint des Eaux et Forêts. Extrait des comptes-rendus de l'Association française pour l'avancement des sciences. Congrès de Montauban, 1902.

Fixation des dunes, par le même. Extrait des comptes-rendus, etc. Congrès de Paris 1900.

* * *

Mitteilungen der Schweiz. Zentralanstalt für das forstliche Versuchswesen. Herausgegeben vom Vorstande derselben. *Arnold Engler*, Professor am Politechnikum in Zürich. IX. Band. *Ertragstabellen für die Fichte und Buche der Schweiz*, von Ph. Flury, Adjunkt der forstlichen Versuchsanstalt. Avec 1 carte et 7 tables lithographiques. Zurich. Editeur Fäsi et Beer, VIII 289 et 55 pages. gr. 8°.

La station centrale des recherches forestières, vient de publier le IX^{me} volume de ses comptes-rendus. Celui-ci contient uniquement les tables de production de l'épicéa de la plaine et des basses montagnes de la Suisse et celles du hêtre. Cet énorme travail, attendu avec impatience par les praticiens, est en grande partie l'œuvre de M. Flury qui s'y est consacré de tout cœur depuis de nombreuses années déjà. L'apparition de ces tables est un